

21 May 2015

RUSSIAN

Original: ENGLISH



Миссия США при ОБСЕ

Заявление по случаю Международного дня борьбы с гомофобией, трансфобией и бифобией (ИДАНОТ)

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
21 мая 2015 года

Международный день борьбы с гомофобией, трансфобией и бифобией, который в этом году отмечался 17 мая, является призывом к действию, призывом поддержать сообщества лесбиянок, геев, транссексуалов и интерсексуалов (ЛГБТИ) по всему миру и подтвердить нашу приверженность равенству и достоинству всех людей, независимо от их сексуальной ориентации или гендерной идентичности. Дискриминация в отношении ЛГБТИ должна прекратиться – и она должна прекратиться немедленно.

Права человека ЛГБТИ являются фундаментальными и закреплены во Всеобщей декларации прав человека. Но хотя некоторые государства-участники добились огромного прогресса в борьбе за продвижение этих прав человека и основных свобод, ЛГБТИ во многих других государствах-участниках сталкиваются с дискриминационными законами и практикой, которые атакуют их достоинство, подрывают их безопасность и нарушают их права человека.

Одним из трагических примеров такой дискриминации являются законы, которые якобы защищают детей, но на самом деле могут дискриминировать, в частности, в отношении детей ЛГБТИ-родителей. Это включает в себя законы, запрещающие “пропаганду нетрадиционных сексуальных отношений”, также известные как законы о “гей-пропаганде”. Такие законы не защищают детей; они наносят ущерб семьям. Более 70 исследований, проведенных в Северной Америке и Европе, показали, что дети однополых родителей не испытывают никакого отрицательного эмоционального воздействия по сравнению с семьями, в которых родителями являются мужчина и женщина. Призываем все государства-участники охранять и защищать все семьи, с тем чтобы все дети могли процветать без гомофобной стигматизации.

Соединенные Штаты остаются непоколебимы в своем стремлении продвигать права человека ЛГБТИ. В феврале Рэнди Берри был назначен первым в истории специальным представителем Государственного департамента по вопросам права человека ЛГБТИ. Соединенные Штаты также поддерживают Фонд глобального равенства, программу Государственного департамента с более чем 20 партнерами-донорами, которая оказывает важнейшую помощь организациям и защитникам прав человека в более чем 50 странах по всему миру, которые мужественно ведут борьбу с негативными общественными позициями и дискриминацией в поддержку прав человека ЛГБТИ.

Соединенные Штаты будут продолжать поощрять и защищать права членов сообщества ЛГБТИ у себя дома, здесь, в ОБСЕ, и во всем мире. Мы будем продолжать выступать против маргинализации и преследования ЛГБТИ и членов их семей. И мы будем продолжать двигаться вперед к нашей общей цели справедливости и равенства для всех.

Благодарю вас, г-н председатель.